KINH TOÁI THAÉNG VAÁN BOÀ-TAÙT THAÄP TRUÏ TRÖØ CAÁU ÑOAÏN KEÁT

**QUYEÅN 6**

**Phaåm 15: PHAÂN THAÂN**

Phaät baûo Boà-taùt Toái Thaéng:

–Ñaïi Boà-taùt nhaäp vaøo ñònh Phaân thaân, ñaày ñuû möôøi loaïi an truù chaân nhö. Möôøi loaïi aáy laø gì? Bieát taát caû caùc theá giôùi ñeàu an truù chaân nhö, taát caû phöông ñeàu an truù chaân nhö, taát caû soá kieáp ñeàu an truù chaân nhö, taát caû chuùng sinh ñeàu an truù chaân nhö, taát caû caùc phaùp ñeàu an truù chaân nhö, taát caû caùc haïnh Boà-taùt ñeàu an truù chaân nhö, trong taát caû caùc nguyeän ñeàu an truù chaân nhö, trong taát caû caùc ñònh ñeàu an truù chaân nhö, taát caû chö Phaät Theá Toân ñeàu an truù chaân nhö, taát caû ñaïi ñòa ñeàu an truù chaân nhö. Boà-taùt naøo ñaït ñöôïc ñònh Phaân thaân naøy thì thaønh töïu möôøi loaïi an truù chaân nhö nhö vaäy.

Boà-taùt nhaäp vaøo ñònh Phaân thaân ñeán taát caû chuùng sinh nhö theá naøo? Naøy Toái Thaéng! ÔÛ ñaây, khi Ñaïi Boà-taùt nhaäp vaøo ñònh Phaân thaân, tröôùc nhaäp ñònh beân trong thaân, xuaát ñònh beân ngoaøi thaân, nhaäp ñònh beân ngoaøi thaân, xuaát ñònh beân trong thaân; nhaäp ñònh ôû thaân naøy, xuaát ñònh ôû thaân khaùc, nhaäp ñònh ôû thaân khaùc, xuaát ñònh ôû thaân naøy; nhaäp ñònh ôû thaân ngöôøi, xuaát ñònh ôû thaân Daï-xoa, nhaäp ñònh ôû thaân Daï-xoa, xuaát ñònh ôû thaân roàng; nhaäp ñònh ôû thaân roàng, xuaát ñònh ôû thaân A-tu-la; nhaäp ñònh ôû thaân A- tu-la, xuaát ñònh ôû thaân trôøi; nhaäp ñònh ôû thaân trôøi, xuaát ñònh ôû thaân Phaïm thieân; nhaäp ñònh ôû thaân Phaïm thieân, xuaát ñònh ôû thaân cuûa coõi Duïc; nhaäp ñònh ôû thaân coõi trôøi, xuaát ñònh ôû thaân ñòa nguïc; nhaäp ñònh ôû thaân ñòa nguïc, xuaát ñònh ôû thaân coõi ngöôøi; nhaäp ñònh ôû thaân ngöôøi, xuaát ñònh ôû coõi khaùc; nhaäp ñònh nôi moät ngaøn thaân, xuaát ñònh ôû moät thaân; nhaäp ñònh ôû moät thaân, xuaát ñònh nôi moät ngaøn thaân; nhaäp ñònh ôû moät öùc thaân, xuaát ñònh nôi moät thaân thaân; nhaäp ñònh nôi moät thaân, xuaát ñònh ôû moät öùc thaân; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû Nam Dieâm-phuø-ñeà, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû Taây Ngöu hoùa chaâu; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû Taây Ngöu hoùa chaâu, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû Baéc Caâu-loâ chaâu; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû Baéc Caâu-loâ chaâu, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû Ñoâng Thaéng Thaàn chaâu; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû phöông Ñoâng, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû ba phöông coøn laïi; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû ba phöông, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû boán phöông; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû boán phöông, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng vaø maïng soáng ôû taát caû caùc bieån; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng vaø maïng soáng ôû taát caû caùc bieån, xuaát ñònh nôi thaân cuûa thaàn bieån; nhaäp ñònh nôi thaân thaàn bieån, xuaát ñònh nôi thuûy chuûng trong bieån; nhaäp ñònh nôi thuûy chuûng trong bieån, xuaát ñònh nôi ñòa chuûng ôû bieån; nhaäp ñònh nôi ñòa chuûng ôû bieån, xuaát ñònh nôi hoûa chuûng ôû bieån; nhaäp ñònh nôi hoûa chuûng ôû bieån, xuaát ñònh nôi phong chuûng ôû bieån; nhaäp ñònh nôi phong chuûng ôû bieån, xuaát ñònh nôi boán ñaïi; nhaäp ñònh ôû boán ñaïi, xuaát ñònh nôi khoâng coù phaùp; nhaäp ñònh nôi khoâng coù phaùp, xuaát ñònh nôi nuùi Tu-di; nhaäp ñònh nôi nuùi Tu-

di, xuaát ñònh nôi nuùi baûy baùu; nhaäp ñònh nôi nuùi baûy baùu, xuaát ñònh nôi traêm loaøi coû caây, nuùi, soâng, vaùch ñaù; nhaäp ñònh nôi traêm loaøi coû caây, nuùi, soâng, vaùch ñaù, xuaát ñònh nôi höông hoa tinh khieát vaø taát caû caùc vaät duïng quyù baùu; nhaäp ñònh nôi höông hoa tinh khieát vaø taát caû caùc vaät duïng quyù baùu, xuaát ñònh nôi taát caû caùc y phuïc, thöïc phaåm cuûa heát thaûy chuùng sinh trong boán phöông, phöông treân vaø phöông Döôùi; nhaäp ñònh nôi taát caû caùc y phuïc, thöïc phaåm cuûa heát thaûy chuùng sinh trong boán phöông, phöông treân vaø phöông Döôùi, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong coõi Tam thieân; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong coõi Tam thieân, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû coõi Tam thieân ñaïi thieân; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng ôû coõi Tam thieân ñaïi thieân, xuaát ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng trong traêm ngaøn öùc coõi Tam thieân ñaïi thieân; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh coù hình töôùng trong traêm ngaøn öùc coõi Tam thieân ñaïi thieân, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ haïn coõi; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ haïn coõi, xuaát ñònh ôû thaân caùc chuùng sinh coù hình töôùng ôû voâ soá coõi; nhaäp ñònh nôi thaân caùc chuùng sinh coù hình töôùng ôû voâ soá coõi, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ löôïng coõi Phaät; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ löôïng coõi Phaät, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ bieân coõi Phaät; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ bieân coõi Phaät, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ keå caùc coõi Phaät; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ keå caùc coõi Phaät, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong khoâng theå nghó baøn caùc coõi Phaät; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong khoâng theå nghó baøn, voâ haïn, voâ löôïng coõi Phaät, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng trong voâ haïn voâ löôïng khoâng theå nghó baøn coõi Phaät; nhaäp ñònh nôi thaân chuùng sinh coù hình töôùng ôû cöïc xa, xuaát ñònh nôi thaân chuùng sinh ôû cöïc xa; nhaäp ñònh nôi chuùng sinh ôû cöïc gaàn, xuaát ñònh nôi chuùng sinh ôû cöïc gaàn; nhaäp ñònh nôi maét, xuaát ñònh nôi maét; nhaäp ñònh nôi tai, xuaát ñònh nôi tai; nhaäp ñònh nôi muõi, xuaát ñònh nôi muõi; nhaäp ñònh nôi löôõi, xuaát ñònh nôi löôõi; nhaäp ñònh nôi thaân, xuaát ñònh nôi thaân; nhaäp ñònh nôi yù, xuaát ñònh nôi yù; nhaäp ñònh nôi thaân cuûa mình, xuaát ñònh nôi thaân cuûa mình; nhaäp ñònh nôi thaân ngöôøi khaùc, xuaát ñònh nôi thaân ngöôøi khaùc; nhaäp ñònh nôi thaân cuûa mình vaø nhaäp ñònh nôi taát caû chuùng sinh coù hình töôùng, xuaát ñònh nôi voâ soá voâ haïn, voâ löôïng, khoâng theå tính keå caùc coõi; nhaäp ñònh nôi voâ soá, voâ haïn, voâ löôïng khoâng theå tính keå caùc coõi, xuaát ñònh nôi taát caû chuùng sinh coù hình töôùng; nhaäp ñònh nôi Thanh vaên, xuaát ñònh nôi Bích-chi-phaät; nhaäp ñònh ôû Bích-chi-phaät, xuaát ñònh nôi Thanh vaên; nhaäp ñònh nôi töï thaân, xuaát ñònh ôû thaân Phaät; nhaäp ñònh ôû thaân Phaät, xuaát ñònh nôi töï thaân; nhaäp ñònh trong moät nieäm, xuaát ñònh trong traêm öùc kieáp; nhaäp ñònh trong traêm öùc kieáp, xuaát ñònh trong moät nieäm; nhaäp ñònh trong hieän taïi, xuaát ñònh trong hieän taïi; nhaäp ñònh trong quaù khöù, xuaát ñònh trong quaù khöù; nhaäp ñònh ôû vò lai, laïi nhaäp ñònh ôû ba ñôøi. Nhö vaäy, Boà-taùt tuøy theo ñònh ñaõ nhaäp, tuøy theo ñònh ñaõ xuaát maø nhaäp vaøo ñònh ôû coõi hö khoâng, xuaát ñònh ôû coõi hö khoâng.

Toái Thaéng neân bieát! Nhö coù ngöôøi bò quyû döïa nhaäp, ñi ñaâu cuõng bò quyû thaàn ñieàu khieån maø khoâng heà hay bieát, nhöng quyû thaàn chæ döïa vaøo thaân ngöôøi aáy chöù khoâng hieän ra hình töôùng. Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, nhaäp ñònh trong taâm, xuaát ñònh ôû beân ngoaøi; nhaäp ñònh beân ngoaøi, xuaát ñònh beân trong. Nhö thaàn thöùc ñaõ ra khoûi thaân ngöôøi cheát, khoâng coù choã nöông töïa, cuõng khoâng lay ñoäng, thaân cuõng khoâng bieát choã ôû cuûa thaàn thöùc, thaàn

thöùc ñi thoï thaân khaùc cuõng khoâng bieát thaân ñôøi tröôùc ñang ôû ñaâu.

Toái Thaéng neân bieát! Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, ban ñaàu nhaäp vaøo ñònh “Höõu”, quaùn saùt taát caû ñeàu bình ñaúng, roài laïi nhaäp vaøo ñònh “Khoâng”, thaáy taát caû ñeàu khoâng, sinh tröôùc dieät sau ñeàu khoâng bieát nhau.

Boà-taùt laïi neân quaùn saùt nhö taâm töï taïi cuûa baäc giaûi thoaùt, moät thaân coù theå hoùa ra nhieàu thaân, nhieàu thaân trôû laïi laøm moät; bieát laø khoâng töø moät thaân aån maát maø lieàn sinh ra nhieàu thaân, cuõng khoâng bieát ñöôïc töø nhieàu thaân aån maát maø sinh ra trong moät thaân, khoâng töø nhieàu thaân sinh ra nhieàu thaân, khoâng töø nhieàu thaân sinh ra moät thaân Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, nhaäp ñònh ôû moät thaân, xuaát ñònh nôi nhieàu thaân; nhaäp ñònh ôû nhieàu thaân, xuaát ñònh nôi moät thaân.

Ví nhö maët ñaát ñöôïc aåm öôùt laø nhôø vaøo nöôùc, neân sinh ra vaïn vaät khoâng gioáng nhau. Coõi ngöôøi, coõi ma ñeàu ñöôïc thaám nhuaàn, vaïn vaät cuõng chaúng töï bieát mình ñöôïc sinh ra, nöôùc cuõng chaúng bieát mình laø thaám nhuaàn. Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, ñaït Tam-muoäi naøy roài, moät laøm thaønh voâ soá, voâ soá laïi laøm thaønh moät, voâ soá chaúng bieát noù ñöôïc laøm thaønh moät, moät cuõng chaúng bieát noù ñöôïc laøm thaønh voâ soá.

Nhö vaäy, naøy Toái Thaéng! Ñoù laø Tam-muoäi Phaân thaân ñeán taát caû chuùng sinh cuûa Ñaïi Boà-taùt. Boà-taùt ôû Ñòa thöù taùm tu haønh an truù trong Tam-muoäi naøy thì ñaït ñöôïc möôøi toân hieäu cuûa Phaät, laïi theâm ñaït ñöôïc möôøi coâng ñöùc ñöôïc taùn thaùn. Nhöõng gì laø möôøi? Ñoù laø toân hieäu Nhö Lai, laø theo ñuùng pheùp chaân nhö maø tu haønh; Toân hieäu Phaät laø giaùc ngoä taát caû caùc phaùp, töø bôø beân naøy ñeán bôø beân kia; Toân hieäu Toái Thaéng laø ñöôïc chuùng sinh cung kính cuùng döôøng; Toân hieäu Nhaát Thieát Trí laø ñaày ñuû taát caû trí ñöùc; Toân hieäu Voâ Taän laø che chôû, giuùp ñôõ cho taát caû chuùng sinh; Toân hieäu Ñaïo sö laø khieán caùc chuùng sinh thaáy roõ con ñöôøng chaân chaùnh; Toân hieäu Voâ Ñaúng Luaân laø ñaày ñuû caùc trí vaø caùc phaùp giôùi cuûa taát caû chuùng sinh; Toân hieäu Dieäu Quang laø cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc nhôø aân soi saùng; Toân hieäu Möôøi Löïc laø thaønh töïu haïnh nguyeän, ñaït trí phaân bieät caùc phaùp, khoâng chaáp thuû, khoâng bò nhieãm oâ; Toân hieäu Nhaát thieát hieän laø khieán cho taát caû caùc phaùp ñoàng nhaát, töï taïi, ñaït ñeán bôø beân kia.

Nhö vaäy, naøy Toái Thaéng! Ñoù laø möôøi toân hieäu Phaät vaø möôøi coâng ñöùc ñöôïc khen ngôïi cuûa Ñaïi Boà-taùt, ñeàu laø nhôø söùc oai thaàn cuûa Tam-muoäi naøy. Ñaïi Boà-taùt an truï trong

Tam-muoäi naøy, ñaït ñöôïc möôøi loaïi aùnh saùng töï chieáu röïc rôõ. Möôøi loaïi aùnh saùng aáy laø gì? Ñoù laø: AÙnh saùng cuûa chö Phaät töï chieáu röïc rôõ; aùnh saùng cuûa taát caû caùc thöøa ñeàu ñöôïc daãn ñeán ñaïo traøng, toûa saùng xung quanh; aùnh saùng giaùo hoùa taát caû chuùng sinh duøng laøm höông xoâng; aùnh saùng ban boá khoâng sôï haõi cho voâ soá xöù sôû ôû khaép phaùp giôùi; aùnh saùng giaûi thoaùt khoûi taát caû caùc aùi duïc; aùnh saùng caûm hoùa ñöôïc taát caû caùc chuùng sinh; aùnh saùng khoâng nöông töïa, khoâng chaáp thuû cuûa chö Phaät; aùnh saùng tö duy hoaøn haûo ñaït ñeán giaûi thoaùt cuûa baäc Ñaúng chaùnh giaùc; aùnh saùng taùnh chaân thaät nhö vaäy cuûa taát caû caùc phaùp; aùnh saùng noùi veà phaùp voâ thöôïng dieät tröø caùc keát söû. Neáu Ñaïi Boà-taùt an truï trong Tam- muoäi naøy thì ñaït ñöôïc möôøi loaïi aùnh saùng töï chieáu saùng röïc rôõ nhö theá.

Boà-taùt laïi neân kheùo leùo tu hoïc möôøi haïnh khoâng daáu veát. Möôøi haïnh aáy laø gì? Haïnh khoâng daáu veát veà söï nieäm thaân; haïnh khoâng daáu veát veà mieäng; haïnh khoâng daáu veát veà yù; ôû nhöõng nôi khoâng coù tham duïc, thöïc haønh haïnh lìa duïc; khoâng vì phaùp höõu vi, khoâng laøm haïi chaùnh phaùp, khoâng boû trí tueä, tu taäp trí voâ sinh, ñoái vôùi caùc phaùp neân hoïc hay khoâng neân hoïc coù trí ñaày ñuû; ñaït trí khoâng hình töôùng, thaáu roõ nghóa lyù thanh tònh. Ñaïi Boà-taùt an truù trong Tam-muoäi naøy, coù nhieàu khaû naêng khaùc nhau ñeå ñoaïn tröø söï vöôùng maéc veà caùc duyeân. Töø moät thaân nhaäp vaøo nhieàu loaïi ñònh, hoaëc xuaát ñònh,

hoaëc tö duy trong ñònh, ñoái vôùi ñònh cuõng chaúng coù ñònh; töø nhoû bieán thaønh lôùn, töø lôùn bieán thaønh nhoû; töø heïp bieán thaønh roäng, töø roäng bieán thaønh heïp; töø co laøm cho duoãi ra, töø duoãi laøm cho cong laïi; khoâng thaân laøm cho coù thaân, coù thaân bieán thaønh khoâng thaân; hoaëc xuaát ñònh nhaäp ñònh, hoaëc nhaäp ñònh xuaát ñònh; nhô baån khieán khoâng nhô baån, khoâng nhô baån laøm thaønh nhô baån. Ngöôøi chöùng Tam-muoäi naøy, coù khaû naêng phaù vôõ taát caû caùc caûnh giôùi nhö ngöôøi ñaäp beå bình saønh. Gioáng nhö phaùp thuaät thaàn chuù phoøng hoä linh nghieäm, coù nhieàu loaïi saéc, coù nhieàu loaïi thanh, hoaëc bò thaàn chuù ngaên caám, hoaëc bò tieáng huyeãn sai khieán; thaàn chuù thì sai khieán phaàn tinh thaàn, tieáng huyeãn thì sai khieán töôùng beân ngoaøi; nhaän thaáy saéc huyeãn laø cuûa nhaõn thöùc, nghe ñöôïc tieáng huyeãn laø chöùc naêng cuûa nhó thöùc, ngöûi thaáy höông huyeãn laø chöùc naêng cuûa tyû thöùc, neám bieát vò huyeãn laø chöùc naêng cuûa thieät thöùc, nhaän bieát ñöôïc caùc hình töôùng vaø vaät chaát laø chöùc naêng cuûa thaân thöùc, truy tìm huyeãn hoùa töø treân xuoáng döôùi, töø döôùi leân treân khoâng theå suy löôøng laø chöùc naêng cuûa yù thöùc. Nhö vaäy, Ñaïi Boà-taùt an truù trong Tam-muoäi naøy, hoaëc phaân taùn ra, hoaëc tuï taäp laïi, hieän ra raát nhieàu bieán hoùa.

Toái Thaéng neân bieát! Ta seõ noùi ví duï ñeå ngöôøi coù maét hieåu roõ ñieàu naøy. Nhö chö Thieân cuøng A-tu-la ñaùnh nhau, chö Thieân thaéng A-tu-la. Khi aáy, A-tu-la bieát mình thua, lieàn baøy keá hoùa ra ao taém coù caùc loaïi hoa sen. Thaân A-tu-la cao lôùn baûy ngaøn do-tuaàn nhöng ñeàu aån maát vaø caùc binh chuùng troán trong nhöõng ñöôøng roãng cuûa caùc coïng sen, neân chö Thieân tìm khoâng thaáy. Ñoù laø nhôø A-tu-la hieåu roõ phaùp huyeãn. Ñaïi Boà-taùt thoâng ñaït veà söï huyeãn cuûa taát caû caùc trí tueä cuõng vaäy, töø Ñòa naøy ñeán Ñòa khaùc, trí tueä khoâng heà giaûm suùt. Boà-taùt naøo cuõng ñeàu ñaït ñeán nhö theá. Boà-taùt duøng trí tueä ñeå thaâu toùm heát caùc phaùp nhö huyeãn. Nhö vaäy, Boà-taùt nhaäp vaøo ñònh toaøn thaân, hieän ra ñònh phaân taùn caùc phaùp. Ví nhö coù ngöôøi hoaëc ôû coõi ngöôøi, hoaëc ôû coõi quyû laáy haït gioáng gieo xuoáng ñaát, thöôøng xuyeân töôùi ñeå caây ñöôïc lôùn leân, haït gioáng thì gieo xuoáng ñaát nhöng quaû thì troå treân caây, haït gioáng tröôùc chaúng phaûi laø haït gioáng sau, haït gioáng sau chaúng phaûi laø haït gioáng tröôùc, haït gioáng tröôùc chaúng khaùc haït gioáng sau, haït gioáng sau chaúng khaùc haït gioáng tröôùc. Boà-taùt Ñaïi só töï thoï hình töôùng, truï vaøo Tam-muoäi naøy cuõng vaäy, coù theå xa lìa höõu, khoâng ôû nôi höõu. Cuõng nhö nam nöõ giao hôïp, tinh cuûa ngöôøi nam, huyeát cuûa ngöôøi nöõ, coøn thaàn thöùc thì nöông gaù vaøo ñoù. Traûi qua möôøi thaùng trong thai meï, tuøy theo söï chi phoái cuûa phöôùc nghieäp ñaõ laøm ñôøi tröôùc, thaân theå tay chaân daàn daàn ñaày ñuû, saùu caên troïn veïn, chuûng taùnh thuaàn thuïc; coù thöùc vaø saùu caên nguoàn goác khaùc nhau, saùu caên thaâu nhaän töôùng cuûa caùc Höõu, tuøy theo nghieäp laønh döõ ñaõ taïo maø thoï thaân ôû ñôøi sau, söï soáng töø xöa ñeán nay ñeàu nhö huyeãn, nhö hoùa. Boà-taùt Ñaïi só cuõng vaäy, taâm giaûi thoaùt Taêng thöôïng laø cha meï, trí tueä laø thaàn thöùc ñeå ñi thoï sinh, nhaäp vaøo ñònh Voâ Höõu, xuaát ñònh ôû ñònh Höõu; hoaëc nhaäp vaø ñònh Höõu, nhöng khoâng an truù vaøo Ñòa naøo, coù theå cöôõi maây ôû trong hö khoâng, laøm saám laøm chôùp, tuøy thôøi phun möa laøm cho khaép nôi ñeàu ñöôïc thaám nhuaàn. Nhö cung ñieän loaøi roàng khoâng ôû trong hö khoâng, cuõng chaúng phaûi laø choã ôû cuûa loaøi roàng, maø loaøi roàng laïi ôû trong hö khoâng hieän ra nhieàu bieán hoùa, hoaëc toûa aùnh saùng, hoaëc khieán cho chuùng sinh ngöôùc leân hö khoâng laø nhìn thaáy mình. Cung ñieän nhaø cöûa loaøi roàng thì nöông nôi maët ñaát maø chuùng laïi tuoân möa treân hö khoâng, pheùp bieán hoùa cuûa chuùng thaät kyø laï. Ñaïi só Boà-taùt cuõng vaäy, an truù trong Tam-muoäi naøy vaø trong caùc phaùp huyeãn hoùa, nhaäp ñònh khoâng hình töôùng, xuaát ñònh coù hình töôùng; nhaäp ñònh coù hình töôùng, laïi xuaát ñònh khoâng hình töôùng.

Nhö vaäy, naøy Toái Thaéng! Boà-taùt an truï trong Tam-muoäi naøy, bieán hö khoâng

thaønh ñaát, bieán ñaát thaønh hö khoâng moät caùch deã daøng. Gioáng nhö cung ñieän Thuûy tinh

quang treân trôøi do nhieàu loaïi chaâu baùu laøm thaønh. Khi leân ñieän naøy, Phaïm thieân Ñaïi töï taïi coù theå töø xa nhìn thaáy taát caû caùc cung Thieân, Long, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø, Nhaân vaø phi nhaân cho ñeán ba ñöôøng aùc, nuùi Tu- di, nuùi Thieát vi, nuùi Ñaïi thieát vi, nuùi ñaù ñen, nuùi ñaù ñen lôùn, nuùi baûy baùu, soâng, hoà, bieån caû, ñoâ thaønh, laøng xoùm, nuùi soâng, caây coái, coû thuoác, hoa quaû caùc hình töôùng vaät chaát toát xaáu, saïch baån, cho ñeán caùc hình töôùng vi teá cuûa hö khoâng trong moät ngaøn theá giôùi, traêm ngaøn theá giôùi, tam thieân ñaïi thieân theá giôùi… Caùc aùnh saùng ñeàu soi chieáu nhau khoâng bò che laáp. Nhö ngöôøi ôû coõi naøy thaáy roõ quaàn aùo maéc treân giaù, cuõng nhö soi göông saùng thaáy roõ neùt maët; ôû trong Trôøi aáy cuõng nhö vaäy, ñi ñöùng tôùi lui, uoáng aên nguû nghæ ñeàu roõ raøng tröôùc maét nhö nhìn vieân ngoïc trong taâm baøn tay. Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, an truù trong ñònh phaân thaân taát caû chuùng sinh, ñöôïc töï taïi ñoái vôùi caùc Tam-muoäi, ñaït ñònh töï taïi cuûa Phaät, ñònh töï taïi giaùo hoùa chuùng sinh, ñònh töï taïi thöïc haønh caùc phaùp, ñònh töï taïi thaønh töïu caùc haïnh, ñònh töï taïi ñaày ñuû giaûi thoaùt lôùn maïnh, ñònh töï taïi ñoái vôùi caùc Tam-muoäi, ñònh töï taïi trong vieäc ra vaøo ñi ñöùng, ñònh töï taïi ñaït caùc trí tueä, ñònh töï taïi laøm moät khoaûng khaûy moùng tay thaønh moät kieáp. Nhö vaäy, Boà-taùt naøo an truù trong Tam-muoäi naøy thì ñöôïc an laïc trong möôøi ñònh töï taïi cuûa baäc Ñaúng chaùnh giaùc.

Ñaïi Boà-taùt thò hieän oai löïc ñaït möôøi ñieàu khoâng sôï haõi. Möôøi ñieàu aáy laø gì? Nghóa laø thò hieän oai löïc Phaät saùng rôõ hôn caû hö khoâng, tinh taán khoâng ngöøng nghæ ñoái vôùi caùc phaùp Baát hoaïi, ñaït ñöôïc Ba-la-maät; thò hieän haïnh nguyeän Boà-taùt khoâng heà sôï haõi, khaåu nghieäp töï taïi nhö Phaät, ñaït ñöôïc Ba-la-maät; thò hieän laøm thanh tònh theá giôùi nhô ueá; ôû giöõa chuùng sinh thò hieän phaùp khoâng theå nghó baøn; hieän baøy caùc kinh phaùp khoâng giaùn ñoaïn cuûa Boà-taùt; thò hieän ñeán coõi Phaät cuùng döôøng leã baùi; thò hieän trí tueä thöïc haønh phaùp khoâng theå nghó baøn; thò hieän hieåu roõ Tam-muoäi nhöng khoâng sôï haõi; thò hieän nhaäp ñònh vi dieäu, bieát roõ chuùng sinh caùc coõi, duøng thöøa Boà-taùt ñeå ñoä thoaùt cho hoï; thò hieän phaùp laøm thanh tònh coõi Phaät, khoâng giaùn ñoaïn theä nguyeän Boà-taùt ñeå töï chieáu saùng khoâng heà sôï haõi. ÔÛ giöõa theá tuïc, Ñaïi Boà-taùt thò hieän hình töôïng Phaät cuõng khoâng sôï haõi, thò hieän chuyeån phaùp luaân ñeå giaùo hoùa chuùng sinh, hieän baøy nguoàn goác caên laønh cuûa chö Nhö Lai, tu haønh theo Phaät thöøa ñöôïc thaønh töïu, hieån baøy ñaày ñuû oai löïc veà yù vaø ñaït ñöôïc Ba-la-maät.

Laïi nöõa, Ñaïi Boà-taùt tö duy thaáu ñaït roõ raøng veà Phaùp Nhaãn Baát khôûi, voâ soá voâ haïn

caùc phaùp ñaõ tu haønh trong traêm ngaøn öùc kieáp ñeàu hieän roõ tröôùc maët, hieån baøy oai löïc vaø xieån döông chaùnh phaùp.

Laïi nöõa, trong töøng naêm, töøng thaùng, töøng ngaøy, töøng ñeâm, töøng giôø, töøng phuùt, Boà-taùt ñeàu luoân tænh giaùc taâm yù, chæ trong khoaûng moät khaûy moùng tay, baèng trí tueä, Boà- taùt bieát roõ caùc vieäc trong caû ba ñôøi khoâng heà sai chaïy, maø cuõng chaúng sôï haõi.

Nhö vaäy, naøy Toái Thaéng! Ñaïi Boà-taùt an truù trong Tam-muoäi naøy coù theå hieån baøy saùng rôõ caùc phaùp Ba-la-maät, ñaït möôøi ñieàu khoâng sôï haõi, ôû giöõa ñaïi chuùng nhaäp ñònh chaùnh thoï phaân thaân nhö buïi traàn. Ñaây laø söï tu haønh phöông tieän thieän xaûo cuûa Boà-taùt ôû Ñòa thöù taùm.

M